

14 長野県 信州 白馬山麓の田舎暮らし
小谷村 原木栽培！きのこ駒打ち & 野沢菜収穫・漬物体験

長野県の最北西端、小谷村（おたりむら）。山深い地形のため、小谷村ならではの風景を楽しむことができます。特産のきのこ栽培が盛んで、原木で栽培するきのこは天然に近いものに成長します。高齢化・過疎化が進み、担い手が少なくなっている今、村の文化を継承したい思いで、きのこ栽培にチャレンジします信州を代表する漬物「野沢菜」。親しみを込めて「お菜（おな）」と呼び、各家庭の味があります。白馬アルプスホテルでも、各地からお越しになるお客様へ提供するため、自社畑で栽培し、漬け込みしています。冬が始まる前のひと仕事。自然と共に過ごす村の方々の暮らしを体験しましょう！

●旅行出発日 2022年11月3日(木・祝)
 ●旅行代金 ※小人同額
 [2名1室利用] お一人様 24,300円
 [1名1室利用] お一人様 27,300円
 ●最少催行人員 8名
 ●申込締切日 2022年10月11日(火)
 ●食事 朝1回、昼1回、夕1回
 ●宿泊 白馬アルプスホテル(洋室2名1室又は1名1室) ※1名でご参加の場合、一部屋となります。(3名以上はお問合せください)
 ●添乗員 全行程同行いたします。
 ●企画協力 楢白馬アルプスホテル旅行事業部「小谷旅企画」

できた野沢菜漬け(お一人2kg)を後日お送りいたします！
 (送料は旅行代金に含まれます。)

野沢菜漬け(イメージ) 駒打ちの様子(イメージ) 野沢菜収穫(イメージ) ひらたけ(イメージ)

各写真提供:小谷旅企画

集合場所 JR大糸線 南小谷駅 / 白馬アルプスホテル

1 [9:30](JR利用の方)南小谷駅、集合ホテルへ移動
 [12:30](長野駅から高速バス利用の方)白馬アルプスホテル 集合畑に移動、きのこ駒打ち お手伝い体験
 [16:40]ホテル着、夕食 白馬アルプスホテル【泊】

2 [8:00]宿にて朝食後、移動 野沢菜収穫・洗い・漬け込み作業のお手伝い体験
 [14:00](高速バス利用の方)ホテル 解散
 [14:30](JR利用の方)南小谷駅 解散

《集合場所への交通(参考)》【特急利用】新宿8:00=(特急あずさ)=11:59 南小谷
 【新幹線利用】東京7:52=(はくたか)=10:10 糸魚川 10:31=(大糸線)=11:35 南小谷
 【高速バス利用】アルピコ交通(バス停)白馬乗鞍より徒歩1分

予告版 雪中キャベツ収穫隊

小谷村の冬の特産品、3mもの雪の下で育つ「雪中キャベツ」。寒さでとにかく甘くなり、芯まで美味しく食べられます。8月に植付け隊を実施し、順調に生育中！12月末～2月末に行う収穫は、雪の中から掘り出すため重労働。多くのお手伝いをお待ちしています！

※本企画は、現在、募集しておりません。正式な募集は、2022年12月上旬頃、ホームページにてご案内予定です。詳しくは、ホームページをご覧ください。

雪の中キャベツ(イメージ)

新型コロナウイルス等 感染予防対策ガイドライン (一部抜粋)

本ガイドラインは、農地における本会の体験交流事業の参加者・関係者の皆様ならびに弊会職員の感染拡大を防止し、健康を守るため、基本的事項を整理したものです。なお感染症の動向や対処方針の改定等を踏まえ適宜必要な見直しを行います。最新情報はホームページ(https://www.znk.or.jp/)にて掲載しておりますのでご覧ください。

【添乗員の対応】
 ・体調不良の添乗員は従事させません。
 ・常時マスクを着用し、飛まつ感染防止に努めます。
 ・手洗いうがい・アルコール消毒などの衛生管理を徹底します。
 ・お弁当など、お客様全員に配布する際は、使い捨て手袋を使用します。
 ・スタンプカードやアンケートの回収ボックス設置、ハブ等の配布物をあらかじめ席に置いておく等、接触回数を減らすよう努めます。

【お客様にお願いすること】
 ○全体
 ・企画中はお客様自身での体調管理をお願いします。
 ・ごまめに手洗い・うがいをし、衛生管理をお願いします。
 ・マスクの着用をお願いします。食事の際も直前までは外さないよう、ご協力ください。
 ・使用済みのマスクは、ご自宅までお持ち帰り頂くようお願いいたします。
 ・飛まつ感染防止のため、ソーシャルディスタンス(できるだけ2m、最低1m)の確保に努めてください。
 ・体調が悪い場合は、ご参加を辞退いただくことをご理解ください。
 ○集合時
 ・集合時に、非接触型検温器等、お客様全員の体調確認をさせていただきます。
 ・確認させて頂く問合: 体調(発熱・味覚・嗅覚)、コロナ接触有無、海外渡航有無等
 ・取り皿やお酌や蓋の使い回しは、控えていただきます。
 ○飲食時
 ・シャンプーンなど消耗品・アメニティ(歯ブラシなど)はご持参ください。

■新型コロナウイルスの感染状況により、旅行企画内容が一部変更や中止となる場合がございます。■農作業の内容は天候の影響や生育状況、畑の状況、農作業上の都合により変更・中止となる場合があります。■コース表に記載されている時間は目安であり、交通事情や天候等の影響で変更になる場合があります。■集合時間・場所の詳細は、最終案内でお知らせします。

ごあんない

◆総合旅行業務取扱管理者とは、お客様のご旅行を取り扱う店舗での取引に関する責任者です。このご旅行に関してご不明な点がございましたら、ご連絡ください。◆大人は中学生以上の方、小人は4歳以上小学生以下の方(JR都空線を利用するプランにつきましては3歳以上)が対象となります。また、2～4歳未満の幼児につきましては、バス乗降料として1日につき2,000円を申し受けます。但し、JRを利用するプランやコース毎に乳幼児料金の記載がある場合は、当該料金を適用します。
 ◆旅行代金に含まれるもの: 行程表に表示した往復交通費、食事、宿泊費、入場、体験費用。 ◆「現地集合解散プラン」の交通費は各自負担となります。 ◆添乗員にのみ乗降料がかかります。 ◆キャンセル料は申し受けます。 ◆中学生以下の方には保護者同伴となります。 ◆利用予定(ご会社は、当会/買切/ご会社リスト/当会ウェブサイト内 https://www.znk.or.jp)をご覧ください。ウェブサイトをご覧にならない方は、当会までお問い合わせください。

詳しい旅行条件を説明した書面をお渡しいたしますので、事前にご確認のうえお申込みください。当会ホームページの旅行業約款もご覧ください。

■旅行企画・実施(お申込み・お問合せ) ■受託販売

この旅行条件は、2022年9月22日現在の運賃・料金を基準としています。

～国内旅行保険加入のおすすめ～
 お客様が国内旅行行程中に、急激かつ偶然な外来の事故でけがをした場合、多額の治療費、移送費がかかることがあります。また事故の場合、加害者への賠償金請求や賠償金回収が困難な場合があります。これらの移送費、また、死亡・後遺症障害等を保障する国内旅行保険にお客様自身でご加入されることをお勧めしています。国内旅行保険については、弊会係員にお問い合わせください。

東京都知事登録旅行業第2-6845号
一般社団法人 全国農協観光協会
 〒101-0021 東京都千代田区外神田1-16-8 GEEKS AKIHABARA 4階
 総合旅行業務取扱管理者: 岩崎 智美・西野 俊則
 (一社) 全国旅行業協会正会員

東京発着 ▶
TEL.03-5297-0322 E-メール: zennoukan@i-znk.jp
 (受付時間) 9:30～17:00 (土・日・祝日除く) FAX.03-5297-0260

ホームページからのお申込みはクレジットカード決済となります。
 FAX、Eメール、ハガキにてお申込みの場合は ①企画名 ②希望出発日 ③氏名(フリガナ) ④性別 ⑤年齢 ⑥郵便番号・住所 ⑦電話番号・FAXをご明記ください。(参加者全員分)
 ※お客様の状況によっては当初の取り扱いに含まれていない特別な配慮・措置が必要になる可能性があります。詳細は「旅行条件書」の「4.お申込み条件」を確認の上、特別な配慮・措置が必要となる可能性がある方はご相談させていただきます。

最新情報は公式SNSから！

【ID】@728vhtfg 一般社団法人 全国農協観光協会 つながるあぐり tsunagaru.agri

全国農協観光協会 検索 https://www.znk.or.jp/ 運営・体験交流

ホームページからのお申込みはクレジットカード決済となります。
 FAX、Eメール、ハガキにてお申込みの場合は ①企画名 ②希望出発日 ③氏名(フリガナ) ④性別 ⑤年齢 ⑥郵便番号・住所 ⑦電話番号・FAXをご明記ください。(参加者全員分)
 ※お客様の状況によっては当初の取り扱いに含まれていない特別な配慮・措置が必要になる可能性があります。詳細は「旅行条件書」の「4.お申込み条件」を確認の上、特別な配慮・措置が必要となる可能性がある方はご相談させていただきます。

お申込みの方へ「新しい旅のカタチ」を必ずご確認ください。
 左のマークがついている企画は、「ワクチン検査パッケージ」を導入しています。詳細は、本会HPをご覧ください。本会職員までお問い合わせください。なお、「新しい旅のカタチ」は振込のご案内に同封させていただきます。

本誌の企画のお申込みは <先着順にて受付開始>
 >>TEL. 03-5297-0322

美しい日本の農村と安全で質の高い日本の農業を守るために

過疎化・高齢化により担い手が不足している日本の農山村を応援！作物や土にふれ、農家との交流を通じて食と農をもっと知りませんか？農業の役に立ちたい、本物の農を理解したい、緑と土にふれて健康的な生活をしたい方におすすめです。(現在、援農隊の交流会は、感染防止のため開催しておりません。)

1 千葉県 鴨川市 鴨川市温州みかん総採り収穫隊 日帰り 現地集合

初めての方にもおすすめ 日帰り援農隊!!
 鴨川市と言えば、美しい海岸をイメージしますが、黄色く色づくみかん畑など里山の景色も楽しめます。太陽の光をたっぷり浴びて育つ自慢のみかんですが、収穫が遅れると、サルや鳥が食べてしまうため、農家さんを悩ませています。皆さんのお手伝いがあると助かります！

～受入地からのメッセージ～
 農家の高齢化も進み、害獣の被害も増している鴨川への援農に期待しています。今年もよろしくお願います。

集合場所 安房鴨川駅 / みんなの里

●旅行出発日 2022年 12月10日(土)
 ●旅行代金(大人お一人様) 【公共交通利用】 5,200円 【マイカー利用】 3,500円
 ●最少催行人員 10名(募集人員15名)
 ※マイカーは3名まで。※18歳以上限定(但し保護者同伴の場合のみ中学生も可)
 ※抽選企画となります。当選された方のみのご案内を送ります。
 ●申込締切日 2022年11月10日(木)
 ●食事 昼1回
 ●添乗員 全行程同行いたします。
 ●利用予定タクシー会社 鴨川タクシー
 ●企画協力 鴨川市農林業体験交流協会

【9:30】(公共交通利用の方)安房鴨川駅集合、みんなの里へ移動
 [9:50](マイカーの方)みんなの里集合オリエンテーション、着替え後、各農家へ移動。
 みかん収穫作業、他農作業(昼食は現場でお弁当)
 作業終了、みんなの里へ移動
 [16:00](マイカーの方)解散
 [16:20](公共交通利用の方)安房鴨川駅にて解散

※マイカーの方は、各自マイカーにてご移動いただけます。
 《集合場所への交通(参考)》【JR利用】東京6:25=(京葉線)=7:14 蘇我 7:18=(外房線)=7:59 上総一宮 8:03=9:16 安房鴨川【マイカー利用】君津ICより約40分

2 神奈川県 大井町 大井町温州みかん総採り収穫隊 日帰り 現地集合

初めての方にもおすすめ 日帰り援農隊!!
 神奈川県南西部、首都圏から70km圏に位置しながら、里山の景色が残る大井町。丘陵地のみかん畑が黄色く色づく収穫を迎えます。しかし、手作業の収穫はなかなか捗らないのが現状。美味しいみかんを美味しく育て、収穫のお手伝いに行きませんか。多くのお手伝いをお待ちしています！

集合場所 新松田駅 / 四季の里

●旅行出発日 2022年 【1班】12月17日(土) 【2班】12月20日(火)
 ●旅行代金(大人お一人様) 6,300円 ※マイカー利用同額
 ●最少催行人員 各班17名 ※18歳以上限定(但し保護者同伴の場合のみ中学生も可)
 ●申込締切日 2022年11月17日(木)
 ●食事 昼1回
 ●添乗員 全行程同行いたします。
 ●利用予定バス会社 富士急湘南バス又は松田合同自動車(タクシー)
 ●企画協力 神奈川県大井町 ※雨天時は収穫が出来ないため中止となります。中止の場合、各出発日前日の夕方17時までにご連絡いたします。

【9:00】(公共交通利用の方)新松田駅集合、四季の里へ移動
 [9:15](マイカーの方)四季の里集合オリエンテーション、着替え後、各農家へ移動。
 みかん収穫作業、他農作業(昼食は現場でお弁当)
 作業終了、四季の里へ移動
 [16:15](マイカーの方)四季の里 解散
 [16:30](公共交通利用の方)新松田駅にて解散

《集合場所への交通(参考)》【小田急線(急行利用)】<土日>新宿7:30=8:45 新松田 <平日>新宿7:19=8:47 新松田

3 群馬県 邑楽郡 ブランド白菜 邑美人援農隊 日帰り 現地集合

初めての方にもおすすめ 日帰り援農隊!!
 冬になると乾燥した冷たい風「からっ風」が吹き降ろす群馬県・邑楽郡。冬の寒さで、甘く、葉がぎっしりと詰まった「邑美人」が育ちます。しかし、手作業の収穫は重労働。美味しい白菜のためにと励む農家さんのお手伝いをお願いします！

集合場所 東武伊勢崎線 館林駅 / JA邑楽館林ミートセンター

●旅行出発日 2023年 1月28日(土)
 ●旅行代金(大人お一人様) 3,300円 ※マイカー利用同額
 ●最少催行人員 10名 ※18歳以上限定(高校生は不可)
 ●申込締切日 2022年12月26日(月)
 ●食事 昼1回
 ●添乗員 全行程同行いたします。
 ●企画協力 JA邑楽館林
 ※雨天・降雪時は延期となります。延期の場合、前日の夕方17時までにご連絡いたします。予備日は2月4日(土)となります。

【9:00】(公共交通利用の方)館林駅集合、移動
 [9:10](マイカーの方)JA邑楽館林ミートセンター 集合オリエンテーション、着替え後、各農家へ移動。
 収穫作業、他農作業(昼食は現場でお弁当)
 作業終了、ミートセンターへ移動
 [16:30](マイカーの方)解散
 [17:00](公共交通利用の方)館林駅にて解散

《集合場所への交通(参考)》【JR利用】浅草7:40=(特急りょうもう)=8:46 館林【マイカー利用】東北自動車道・館林ICより約30分

宮城県 丸森町 花柿援農隊 2泊3日 現地集合

宮城県最南端の町、丸森町。耕野地区では、冬の特産品「ころ柿(干し柿)」の生産が盛んで、「蜂屋柿」は100年以上にわたって栽培されてきました。11月頃、収穫を迎える柿は、皮むき・燻蒸・干し作業など様々な工程を経て、出荷されます。大切に育ててきた蜂屋柿ですが、今年は、実が丸くならず変形してしまう大きな被害が出ており、干し柿にはできない実が多い状況です。しかし、樹への負担を減らすため収穫は行う必要があり、収穫や選別、奇形柿の手作業での皮むき作業、そして丸森町の干し柿を守るため、お手伝いをお願いします！

集合場所 東武伊勢崎線 丸森町 / JA丸森

●旅行出発日 2022年 11月中旬
 ●企画協力 弘法柿組合

【9:00】(公共交通利用の方)丸森町集合、移動
 [9:10](マイカーの方)JA丸森 集合オリエンテーション、着替え後、各農家へ移動。
 収穫作業、他農作業(昼食は現場でお弁当)
 作業終了、JA丸森へ移動
 [16:30](マイカーの方)解散
 [17:00](公共交通利用の方)丸森町にて解散

《集合場所への交通(参考)》【JR利用】浅草7:40=(特急りょうもう)=8:46 丸森【マイカー利用】東北自動車道・丸森ICより約30分

※本企画は「予告版」としてご案内させていただいており、現在、募集しておりません。
 ※正式な募集は2022年10月上旬頃、本会ホームページにてご案内予定です。詳しくは、ホームページをご覧ください。資料をご請求いただいた上で、お申し込みください。

お申込みの方へ「新しい旅のカタチ」を必ずご確認ください。左のマークがついている企画は、「ワクチン検査パッケージ」を導入しています。

本誌の企画のお申込みは「先着順にて受付開始」 TEL. 03-5297-0322

田舎でいい食育探訪

日本の伝統的な食文化や農産物の高い品質を実際に見て、味わい、日本の農業や農村に思いを馳せていただくことを目的とした交流企画です。

4 東京都 あきる野 里山の学校で過ごす初冬の日

「戸倉しろやまテラス」は閉校した里山の小学校。どこか懐かしい雰囲気にもまれる施設です。地域のシンボル「城山」の山裾の畑で収穫体験(里芋1株、大根1本)をします。



●旅行出発日 2022年12月4日(日) ●旅行代金 大人お一人様 5,800円 小人お一人様 5,300円

5 東京都 江戸東京野菜を学ぶ

江戸時代～昭和40年頃に、東京都内で栽培されていた「江戸東京野菜」。自家採種でタネを採ることができ、長い年月をかけて、土地の風土に合った野菜です。

●旅行出発日 2022年12月11日(日) ●旅行代金 Aプラン/お一人様 5,300円

●旅行代金 大人お一人様 6,800円 小人お一人様 6,300円

6 埼玉県 さいたま市 味噌&恵方巻づくり体験

無農薬・無化学肥料栽培で育てるファーム・インさぎ山のお野菜。愛情込めて育てる野菜は味が濃く、野菜そのものの美味しさを実感することができます。

7 埼玉県 滑川町 地元に伝わる本物の田舎料理!

親から教わった食の知恵を次の世代へ。滑川町産の米麴と大豆で美味しい味噌を1.5kg仕込みます。

●旅行出発 2022年11月20日(日) ●旅行代金 お一人様 11,500円

8 栃木県 大田原市 ほうれん草収穫ときのご狩り

鉄分が豊富で栄養価が高いほうれん草の収穫は嬉しい指定袋に詰め放題!お昼は、前回大好評だった廃校を改装したレストランで、カフェランチをどうぞ。

●旅行出発日 2022年12月10日(土) ●旅行代金 お一人様 13,400円

【ふるさと倶楽部会員証】ふるさと体験交流企画の添乗員付き企画にご参加いただくと、「ふるさと倶楽部」の参加証を発行いたします。

9 群馬県 下仁田町 群馬の冬野菜を収穫しに行こう!

とろけるような舌触りと甘味が特長の下仁田ねぎを、10本収穫します。お昼に、ねぎ入りの「すき焼き」を召し上げられ!嬉しい下仁田ジオプリン付き!

●旅行出発日 2022年12月8日(木) ●旅行代金 お一人様 13,400円

10 神奈川県 小田原市 みかん狩りと冬の美味しい野菜収穫

大井町でみかん狩り!みかんは、約800gお持ち帰りいただきます。お昼は、小田原の海の幸をどうぞ。

●旅行出発日 2022年12月18日(日) ●旅行代金 お一人様 11,200円

11 千葉県 南房総市 南房総でいちご狩りと菜花収穫をしよう!

房総半島最南端に位置する南房総市は豊かな自然に恵まれています。食用の菜の花の生産量関東一のこの地で30分間指定袋に詰め放題!



●旅行出発日 2023年2月4日(土) ●旅行代金 お一人様 11,500円

12 神奈川県 小田原市 湘南ゴールド&はるか収穫

甘くてジューシー!さわやかな香りが特徴の湘南ゴールド。優しい甘さが美味しい柑橘・はるか。

●旅行出発日 2023年2月17日(金) ●旅行代金 お一人様 11,200円

13 栃木県 大田原市 早春の恵み!軟化ウドと春トマト収穫 in 大田原

半地下の室で栽培された古谷さんの軟化ウドは、色白でエグミが少なく美味しいと評判。多くのメディアで紹介されています。

●旅行出発日 2023年3月12日(日) ●旅行代金 お一人様 13,400円

予告版 栃木県 宇都宮市 いちご狩りとねぎ収穫 in うつのみや

農業王国・宇都宮市。鬼怒川水系からの豊富な水資源、肥よくな大地、長い日照時間に恵まれ、様々な農産物が栽培されています。

●旅行出発日 2023年3月 ●企画協力 JAうつのみや